# HRA En USIUS The Gazette of India

### असाधारण EXTRAORDINARY

भाग 11—खण्ड 3—उप-खण्ड (i) PART II—Section 3—Sub-section (i) प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 200] No. 200] नई दिल्ली, शुक्रवार, अप्रैल 11, 2008/चैत्र 22, 1930 NEW DELHI, FRIDAY, APRIL 11, 2008/CHAITRA 22, 1930

वित्त मंत्रालय

(राजस्व विभाग)

### अधिसूचना

नई दिल्ली, 11 अप्रैल, 2008

# सं. 47/2008-सीमा शुल्क

सा.का.नि. 281(अ).— सीमा शुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 25 की उप-धारा (1) के अंतर्गत प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए, केन्द्र सरकार, इस बात से संतुष्ट होते हुए कि ऐसा करना सार्वजिनक हित में आवश्यक है, एतद्द्वारा निर्देश देती है कि भारत सरकार, वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग), अधिसूचना सं. 52/2003-सीमा शुल्क, दिनांक 31 मार्च, 2003, भारत सरकार के राजपत्र, असाधारण, भाग II, खण्ड 3, उप-खण्ड (i) संख्या सा.का.नि. 274(अ), में प्रकाशित, दिनांक 31 मार्च, 2003 में संशोधन किया जाएगा, अर्थात् :—

उक्त अधिसूचना में,-

 प्रारम्भिक पैराग्राफ की शर्त (4), खण्ड (v) के पश्चात, निम्नलिखित खण्ड अंत:स्थापित किया जाएगा, अर्थात् :--

"(vअ) माल भागत: प्रसंस्कृत या विनिर्मित या वहां से पैक किए गए माल को प्रसंस्करण के प्रयोजन के लिए उप-संविदा के आधार पर भारत से बाहर ले जाने और उस स्थान से प्रसंस्करणित माल को भारत से बिना लाने की प्रक्रिया की अनुज्ञा दे सकेगा।"

"बशर्ते कि आंशिक प्रसंस्करणित या विनिर्मित या पैकेज माल जो कि भारत से बाहर लिया गया, विकास आयुक्त द्वारा जारी अनुमति/आशय पत्र में विनिर्दिष्ट है।"; (2) पैराग्राफ 4 के परन्तुक में, 'बशर्ते कि' शब्द के लिए, 'बशर्ते और कि' शब्द को प्रतिस्थापित और संशोधित परन्तुक से पहले, निम्नलिखित परन्तुक अंत:स्थापित किया जाएगा, अर्थात् :—

"बशर्ते कि जहां इकाई द्वारा पूंजीगत माल की निकासी या परिव्यकतीकरण के समय विदेश व्यापार नीति के पैरा 6.18 (डी) के अनुसार पूरा नहीं किया गया हो, पूंजीगत माल की निकासी या परिव्यकतीकरण विदेश व्यापार नीति के अध्याय 5 की निर्यात संवर्धन पूंजीगत माल योजना के अंतर्गत अनुमित नहीं दी जाएगी।";

(3) पैराग्राफ 10 में, खण्ड (i) के लिए, निम्नलिखित खण्ड प्रतिस्थापित किया जाएगा, अर्थात् :--

"(i) इसमें निहित छूट, इकाई द्वारा पिछले वर्ष के दौरान निर्यात किए गए विनिर्मित सामान के फ्री ऑन बोर्ड (एफओबी) मूल्य के 5 प्रतिशत की सीमा तक, ऐसे पुर्जों एंव संघटकों पर भी लागू होगी जो उस प्रेषिती अथवा उस क्रेता, जिसे विनिर्मित सामान निर्यात किया गया था, को निर्यातित सामान बिक्री पश्चात् सेवा हेतु आपूर्ति किए जाते हैं तथा उक्त अधिकारी इस बात से संतुष्ट हो कि विदेश व्यापार नीति के तहत अपेक्षित निवल विदेशी मुद्रा अर्जन (एन एफ ई) निकालने के लिए समस्त आयातित माल के कुल योग की संगणना हेतु ऐसे आयातित पुर्जों एवं संघटकों का लागत बीमा भाड़ा (सी आई एफ) मूल्य शामिल कर लिया गया है।";

(4) परिशिष्ट-1 में, क्रम-सं. 17 में प्रविष्टि के लिए, निम्नलिखित प्रविष्टि को प्रतिस्थापित किया जाएगा, अर्थात् :-

> ''अनुमोदन बोर्ड के पूर्व अनुमोदन से निर्यात माल या सेवाओं का इकाई में उत्पादन से संबंधित अपेक्षित कोई अन्य मद!''।

[फा. सं. डीजीईपी/एफटीपी/69/2007-ईओयू एण्ड जी एण्ड जे] असीम कुमार, अवर सचिव टिप्पण: मूल अधिसूचना सं. 52/2003-सीमा शुल्क, दिनांक, 31 मार्च, 2003, भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग II, खण्ड 3, उप-खण्ड (i) में संख्या सा.का.नि. 274(अ), दिनांक 31 मार्च, 2003 के जरिए प्रकाशित हुई थी और इसमें अंतिम बार संशोधन अधिसूचना सं. 84/2007-सीमा शुल्क, दिनांक 6 जुलाई, 2007 द्वारा संख्या सा.का.नि. 473(अ), दिनांक 6 जुलाई, 2007 के जरिए किया गया था।

### MINISTRY OF FINANCE

(Department of Revenue)

### **NOTIFICATION**

New Delhi, the 11th April, 2008

### No. 47/2008-CUSTOMS

G.S.R. 281(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of Section 25 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), the Central Government being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby makes the following further amendments in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No. 52/2003-Customs, dated the 31st March, 2003, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i) vide number G.S.R. 274 (E), dated the 31st March, 2003, namely:—

In the said notification,—

(1) in the opening paragraph, in condition (4), after clause (v), the following clause shall be inserted, namely:—

"(va) permit the goods partially processed or manufactured or packaged therefrom in the unit to be taken out of India for the purpose of processing on subcontract basis and clear therefrom the goods so processed without bringing back into India:

Provided that the goods partially processed or manufactured or packaged so taken out of India are specified in the Letter of Permission or Letter of Intent issued by the Development Commissioner;";

(2) in the paragraph 4, in the proviso, for the words "Provided that", the words "Provided further that" shall be substituted and before the proviso as so amended, the following proviso shall be inserted, namely:—

"Provided that no such clearance or debonding of capital goods under the Export Promotion Capital Goods Scheme of Chapter 5 of the Foreign Trade Policy shall be allowed if the unit has not fulfilled the positive NFE criteria at the time of clearance or debonding in terms of Para 6.18 (d) of Foreign Trade Policy.";

- (3) in paragraph 10, for clause (i), the following clause shall be substituted, namely:—
  - "(i) Provided that the exemption contained herein shall also apply to spares and components, to the extent of 5 per cent of the Free on Board (FOB) value of the manufactured articles exported by the unit during the preceding year for the purpose of supply of such spares and components for after-sale-service of the exported articles to the same consignor or buyer to whom manufactured articles were exported and the said officer is satisfied that the Cost Insurance Freight (C1F) value of such imported spares and components has been included for computation of sum total of all imported goods for arriving at the NFE as required under section 6.18(d) of the Foreign Trade Policy;";
- (4) (iv) ANNEXURE-I, for the entry against Sl. No. 17, the following entry shall be substituted, namely:—

"Any other item required within the unit in relation to production for export of goods or services with the prior approval of the Board of Approval.".

[F.No. DGEP/FTP/69/2007-EOU & G & J]
ASEEM KUMAR, Under Secv.

Note: —The principal notification No. 52/2003-Customs, dated the 31st March, 2003 was published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (1) vide number G.S.R. 274 (E), dated the 31st March, 2003 and last amended by notification No. 84/2007-Cus, dated the 6th July, 2007 published vide number G.S.R. 473(E), dated the 6th July, 2007.

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 11 अप्रैल, 2008

# सं. 24/2008-केन्द्रीय उत्पाद शल्क

सा.का.नि. 282(अ).— अतिरिक्त उत्पाद शुल्क (विशेष महत्त्व के सामान) अधिनियम, 1957 (1957 का 58) की धारा 3 की उप-धारा (3) और अतिरिक्त उत्पाद शुल्क (वस्त्र एवं वस्त्र निर्मित सामान) अधिनियम, 1978 (1978 का 40) की धारा 3 की उप-धारा (3) के साथ पठित, केन्द्रीय उत्पाद शुल्क अधिनियम, 1944 (1944 का 1) की धारा 5क की उप-धारा (1) के द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्र सरकार, इस बात पर संतुष्ट होने पर की ऐसा करना सार्वजनिक हित में आवश्यक है, एतद्द्वारा भारत सरकार, वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसृचना सं. 22/2003-केन्द्रीय उत्पाद शुल्क, दिनांक 31 मार्च, 2003, भारत सरकार के राजपत्र, असाधारण भाग 11, खण्ड 3, उप-खण्ड (i) संख्या सा.का.नि. 265(अ), दिनांक 31 मार्च, 2003 में आगे संशोधन करती है अर्थात :—

उक्त अधिसूचना में,

(1) पैराग्राफ 2 में, खण्ड (v) के पश्चात्, निम्नलिखित खण्ड अंत:स्थापित किया जाएगा, अर्थात् :--

> "(va) माल भागत: प्रसंस्कृत या विनिर्मित या वहां से पैक किए गए माल को प्रसंस्करण के प्रयोजन के लिए उप-संविदा के आधार पर भारत से बाहर ले जाने और उस स्थान से प्रसंस्करणित माल को भारत से बिना लाने की प्रक्रिया की अनुज्ञा दे सकेगा।"

> "बशर्तें कि आंशिक प्रसंस्करणित या विनिर्मित या पैकेज माल जो कि भारत से बाहर लिया गया, विकास आयुक्त द्वारा जारी अनुमति/आशय पत्र में विनिर्दिष्ट है।"

- (2) पैराग्राफ 8 के पश्चात्, खण्ड (i) से पूर्व, निम्नलिखित परन्तक अंत:स्थापित किया जाएगा, अर्थात् :--
  - ''बशर्ते कि जहां इकाई द्वारा पूंजीगत माल की निकासी या परिव्यक्तीकरण के समय विदेश व्यापार नीति के पैरा 6.18(डी) के अनुसार पूरा नहीं किया गया हो, पूंजीगत माल की निकासी या परिव्यक्तीकरण विदेश व्यापार नीति के अध्याय 5 की निर्यात संवर्धन पूंजीगत माल योजना के अंतर्गत अनुमति नहीं दी जाएगी।''
- (3) पैराग्राफ 10ए में, खण्ड (i) के लिए, निम्नलिखित खण्ड प्रतिस्थापित किया जाएगा, अर्थात् :-
  - "(i) इसमें निहित छूट, इकाई द्वारा पिछले वर्ष के दौरान निर्यात किए गए विनिर्मित सामान के फ्री ऑन बोर्ड (एफओबी) मूल्य के 5 प्रतिशत की सीमा तक, ऐसे पुर्जों एंव संघटकों पर भी लागू होगी जो उस प्रेषिती अथवा उस क्रेता, जिसे विनिर्मित सामान निर्यात किया गया था, को निर्यातित सामान बिक्री पश्चात् सेवा हेतु आपूर्ति किए जाते हैं।"
- (4) परिशिष्ट-1, में, क्रम सं. 28 में प्रविष्टि के लिए, निम्नलिखित प्रविष्टि प्रतिस्थापित किया जाएगा, अर्थात्:—
  - "अनुमोदन बोर्ड या अंतर मंत्रालयीय स्थायी समिति के पूर्व अनुमोदन से निर्यात माल या सेवाओं का इकाई में उत्पादन उद्योग प्रयोगी से संबंधित अपेक्षित कोई अन्य मद।"

[फा. सं. डीजीईपी/एफटीपी/69/2007-ईओयू एण्ड जी एण्ड जे] असीम कुमार, अवर सचिव

टिप्पण:--मूल अधिसूचना सं. 22/2003-केन्द्रीय उत्पाद शुल्क, दिनांक 31 मार्च, 2003 को संख्या सा.का.नि. 265(अ), दिनांक 31 मार्च, 2003 को तहत भारत के राजपत्र, असाधारण भाग II, खण्ड 3, उप-खण्ड (i) में प्रकाशित किया गया था और इसमें अंतिम बार अधिसूचना सं. 29/2007-केन्द्रीय उत्पाद शुल्क, दिनांक 6 जुलाई, 2007, संख्या सा.का.नि. 474(अ), दिनांक 6 जुलाई, 2007 के तहत प्रकाशित के द्वारा संशोधन किया गया था।

### NOTIFICATION

New Delhi, the 11th April, 2008 No. 24/2008-Central Excise

G.S.R. 282(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of Section 5A of the Central Excise Act, 1944 (1 of 1944), read with sub-section (3) of Section 3 of the Additional Duties of Excise (Goods of Special Importance) Act, 1957 (58 of 1957) and sub-section (3) of Section 3 of Additional Duties of Excise (Textile and Textile Articles) Act, 1978 (40 of 1978), the Central Government, on being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby makes the following further amendments in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No. 22/2003-Central Excise, dated the 31st March, 2003, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i) vide number G.S.R. 265(E), dated the 31st March, 2003, namely:—

In the said notification,—

- (1) in the paragraph 2, after clause (v), the following clause shall be inserted, namely:—
  (va) permit the goods partially processed or manufactured or packaged therefrom in the unit to be taken out of India for purpose of processing on subcontract basis and clear therefrom the goods so processed without bringing back into India:
  - Provided that the goods partially processed or manufactured or packaged so taken out of India are specified in the Letter of Permission or Letter of Intent issued by the Development Commissioner;";
- (2) after the paragraph 8, before the clause (i), the following proviso shall be inserted, namely:—
  "Provided that no such clearance or debonding of capital goods under the Export Promotion Capital Goods Scheme of Chapter 5 of the Foreign Trade Policy shall be allowed if the user industry has not fulfilled the positive NFE criteria at the time of clearance or debonding in terms of Para 6.18(d) of Foreign Trade Policy.";
- (3) in paragraph 10A, for the clause (i), the following clause shall be substituted, namely:—
  - "(i) the exemption contained herein shall also apply to spares and components, to the extent of 5 per cent of the Free on Board (FOB) value of the manufactured articles exported by the user industry during the preceding year for the purpose of supply of such spares and components for after-sale-service of the exported articles to the same consignor or buyer to whom manufactured articles were exported;";

in ANNEXURE-I, for the entry against Sl. No. 28, the following entry shall be substituted, namely:---

21/4/05

"Any other item required within the user industry in relation to production for export goods or services with the prior approval of the Board of Approval or Inter Ministerial Standing Committee.".

[F. No. DGEP/FTP/69/2007-EOU & G & J]

ASEEM KUMAR, Under Secy.

Note: —The principal notification No. 22/2003-Central Excise, dated the 31st March, 2003 was published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i) vide number G.S.R. 265(E), dated the 31st March, 2003 and last amended by notification No. 29/2007-Central Excise, dated the 6th July, 2007 published vide number G.S.R. 474(E), dated the 6th July, 2007.